

Urban

Your daily performance



Scopri l'audace innovazione e il design superiore delle macchine caffè Wega

ENGLISH

Experience the bold innovation and superior design of Wega's coffee machines.

DEUTSCH

Erleben Sie die mutige Innovation und das erstklassige Design der Kaffeemaschinen von Wega

FRANÇAIS

Découvrez l'innovation audacieuse et le design supérieur des machines à café Wega

ESPAÑOL

Descubre la innovación audaz y el diseño extraordinario de las máquinas de café Wega

Urban, sai tenere il passo?



Linee moderne, tecnologia all'avanguardia, capacità di adattamento a ogni esigenza. Sono queste le caratteristiche di Urban.

È una macchina che racchiude in sé una storia "urbana" che si ispira all'urban design.

ENGLISH

Urban, keeping you up to speed

Modern lines, cutting edge technology, the ability to adapt to any need. These are the characteristics of Urban.

Is a machine with a distinctive, "urban" story inspired by urban design.

DEUTSCH

Urban, kannst du mit der zeit schritt halten?

Moderne Linien, innovative Technologie und Anpassungsfähigkeit an alle Bedürfnisse. Dies sind die Eigenschaften von Urban.

Ist eine Kaffeemaschine, deren Geschichte „urbanen“ Charakter hat, die sich an das Urban Design anlehnt.

FRENCH

Urban, vous arrivez à suivre?

Lignes modernes, technologie à l'avant-garde, capacité de s'adapter à toutes les exigences. Ce sont les caractéristiques de Urban.

Est une machine qui renferme en elle une histoire «urbaine» qui s'inspire de «l'urban design».



ESPAÑOL

Urban: ¿Sabes mantener el ritmo?

Líneas modernas, tecnología de vanguardia, capacidad de adaptación a cada exigencia. Estas son las características de Urban.

Es una máquina que encierra en su interior una historia, un relato "urbano" que se inspira en el diseño metropolitano.



Anima & Design



Lo shape così particolare dei fianchi di Urban, impreziositi da un profilo di luci led bianche, è il risultato dello studio di alcuni tra i più famosi esempi di urban design, come la città ecosostenibile di Jakriborg (Svezia) dove le case hanno forme moderne, minimalistiche e aggressive.

Il percorso scelto per Urban nella sua veste definitiva è stato un percorso fatto di passione, pazienza e attenzione per il dettaglio. Per i nostri baristi abbiamo plasmato una macchina capace di aiutarli a superare gli ostacoli di tutti i giorni.

Una macchina in grado di rispondere con efficienza e rapidità alle esigenze della clientela.

ENGLISH

Soul & Design

The distinctive shape of the Urban side panels, enhanced by a white LED light display, takes its inspiration from some of the most famous examples of urban design, such as the eco-city of Jakriborg in Sweden, where the houses have modern, sharp and minimalistic shapes.

The journey we took in deciding Urban's ultimate look involved passion, patience and attention to detail. With our baristas in mind, we have created a machine capable of helping them to overcome the everyday challenges they face. A machine capable of responding quickly and efficiently to customer demands.

DEUTSCH

Seele & Design

Die besondere Form der Seitenteile von Urban, die durch ein Profil aus weißen LED- Lichtern bereichert werden, ist das Resultat einer Studie, die einige der berühmtesten Urban Design Beispiele zum Gegenstand hatte, z.B. die umweltfreundliche Stadt Jakriborg (Schweden), deren Häuser moderne, minimalistische und aggressive Formen aufweisen. Urban ist genau wie Jakriborg ökologisch.

Der für Urban in ihrer definitiven Form gewählte Weg stand ganz im Zeichen der Leidenschaft, Geduld und Sorgfalt fürs Detail. Wir haben für unsere Baristas eine Kaffeemaschine konzipiert, die ihnen bei der Bewältigung der alltäglichen Hindernisse von großer Hilfe sein soll. Eine Kaffeemaschine, die den Anforderungen der Kundschaft effizient und schnell gerecht wird.

FRENCH

Âme & Design

La courbe si particulière des côtés de Urban ornés d'un profil lumineux à led blanches, est le résultat d'une étude faite sur les exemples les plus connus d'« urban design », comme la ville écologique de Jakriborg (Suède) où les maisons ont des formes modernes, minimalistes et agressives.

Le parcours choisis par Urban dans sa forme définitive a été un parcours fait de passion, de patience et de soin du détail. Pour nos baristas nous avons créé une machine capable de les aider à dépasser les obstacles quotidiens. Une machine capable de répondre efficacement et rapidement aux exigences de la clientèle.

ESPAÑOL

Alma y Diseño

La forma tan particular de los laterales de Urban, decorados con un perfil de luces ledes blancas, es el resultado del estudio de algunos de los más famosos ejemplos de diseño urbano, como la ciudad ecosostenible de Jakriborg (Suecia) donde las viviendas tienen formas modernas, minimalistas y bien definidas.

El recorrido elegido para Urban en su apariencia definitiva ha sido un camino elaborado a base de pasión, paciencia y atención por el detalle. Para nuestros baristas, hemos plasmado una máquina capaz de ayudarles a superar los obstáculos de todos los días. Una máquina capaz de responder con eficiencia y rapidez a las exigencias de la clientela.



WPB
Wega
Power
Boost

Wega Power Boost

Questa tecnologia permette di impostare la funzione boost per determinati periodi di lavoro intenso in cui c'è bisogno che la macchina renda di più e che la spinta di vapore sia quindi più forte. Questo fa sì che anche le prestazioni siano migliori.

WPS
Wega
Power
Steam

Wega Power Steam

L'erogazione di un vapore più secco, con meno residui di condensa, permette di aumentare la compattezza del latte montato. Questo è possibile grazie ad un innovativo sistema di pescaggio del vapore attraverso dei microfori laterali posti sui tubi all'interno della caldaia.

WPR
Wega
Power
Regulation

Wega Power Regulation

Tecnologia che permette di ottenere il massimo dall'estrazione del caffè grazie ad un accurato monitoraggio della temperatura con uno scarto di solo 0,1 / 0,2 gradi. Questo permette una diagnosi precisa in tempo reale grazie ai termoregolatori potenziati con un'alta risoluzione pwm (power with modulation), ossia la regolazione della potenza in base alla temperatura.

ENGLISH

Wega Power Boost

This technology allows the operator to set the boost function for intense work periods during the day, and where additional power is required, for coffee brewing, hot water supply, and steam output, enhancing and maintaining the stability of the machine.

Wega Power Steam

The supply of steam for foaming milk, with drier characteristics, and a lower percentage of condensation, allows for a higher compactness and yield of the micro foam. This is achieved by an innovative system on the inside of the boiler which enhances the dryness of the steam leaving the boiler, and onwards to the steam wand.

Wega Power Regulation

Technology that allows the attainment of maximum brewing extraction from the coffee, thanks to an accurate monitoring of the water temperature, within 0,1°C. This is achieved by an accurate temperature diagnosis in real time, by thermo regulators with a high PWM (power with modulation) resolution. Essentially, the regulation of the power supply, based on the water temperature.

FRENCH

Wega Power Boost

Cette technologie permet de régler la fonction boost pour certaines périodes de travail intense dans lesquelles la machine doit faire plus et le renforcement de la vapeur est plus fort. Cela signifie que même la performance est meilleure.

Wega Power Steam

Le décaissement d'une vapeur plus sèche et avec moins de résidus de condensation permet d'augmenter la compacité du lait ajousté. Ceci est possible grâce à un système de dessin de vapeur innovant à travers des micro- trous latéraux placés sur les tubes à l'intérieur du boiler.

Wega Power Regulation

Il s'agit d'une technologie qui permet de tirer le meilleur parti de l'extraction du café grâce à une surveillance précise de la température avec un écart de 0,1/0,2 degrés seulement. Cela permet une diagnostic détaillée et en temps réel grâce aux thermorégulateurs renforcés par une haute résolution pwm (power with modulation), c'est à dire la régulation de la puissance en fonction de la température.

DEUTSCH

Wega Power Boost

Mit dieser Technologie kann die Boost-Funktion für arbeitsintensive Uhrzeiten eingestellt werden, wenn die Maschine mehr leisten und daher der Dampfschub stärker sein muss. Dadurch fallen auch die Leistungen viel besser aus.

Wega Power Steam

Die Ausgabe eines trockeneren Dampfes mit weniger Kondensatresten erhöht die Dichte des Milchschaums. Ermöglicht wird dies durch ein innovatives System, das den Dampf über die seitlichen Mikrolöcher, die sich an den Rohren im Kesselinnern befinden, ansaugt.

Wega Power Regulation

Eine Technologie, die durch eine genaue Überwachung der Temperatur, mit einer Abweichung von nur 0,1 / 0,2 Grad, die bestmögliche Kaffeeausgabe erzielt. Dadurch ist über die potenzierten Thermoregler mit hoher PWM (Power With Modulation), d.h. die temperaturabhängige Regelung der Leistungsabgabe, eine präzise Diagnose in Echtzeit möglich.

ESPAÑOL

Wega Power Boost

Esta tecnología permite configurar la función boost para temporadas específicas de trabajo muy intenso, en las que se necesita que la máquina rinda más y que el empuje de vapor sea, por lo tanto, más fuerte. Esto hace que las prestaciones sean mejores.

Wega Power Steam

El suministro de un vapor más seco, con menos restos de condensación, permite aumentar la densidad de la leche montada. Esto es posible gracias a un sistema de aspiración de vapor a través de micro-orificios laterales que se encuentran en los tubos de la caldera.

Wega Power Regulation

Tecnología que permite alcanzar lo máximo en términos de extracción de café gracias a un control apropiado de la temperatura con una divergencia de tan sólo un 0,1 / 0,2 grados. Esto permite un diagnóstico en tiempo real, gracias a los termorreguladores que fueron potenciados por una resolución elevada pwm (power with modulation), es decir el ajuste de la potencia de acuerdo con la temperatura.

Funzionalità

- Schermo capacitivo e interattivo da 5" posizionato a filo sul frontone comandi e protetto da una cover in vetro temperato
- Interfaccia "mobile like" per stare al passo con i tempi e permettere al barista di lavorare con la massima fluidità
- Guida tutorial di facile utilizzo che aiuterà il barista step by step nella gestione dei più svariati aspetti, come ad esempio: il lavaggio dei gruppi, la rigenerazione dei filtri, i cicli di ricambio dell'acqua nella caldaia servizi, e molto altro
- Upload istantaneo di foto e immagini sui display. L'utente potrà personalizzare la propria macchina in pochi semplici gesti
- Shot counter
- Possibilità di portare i gruppi rialzati di 122mm ad un'altezza di 82mm in ogni momento grazie ad una griglia estraibile costruita in acciaio inox



ENGLISH

Functionality

- 5" interactive capacitive touchscreen display positioned flush with the control panel with a protective tempered glass cover
- "Mobile-like" interface to stay up-to-date and enable the barista to work easily and efficiently
- Easy-to-use tutorials that provide step-by-step support for the barista in dealing with a wide range of aspects, such as automatic grouphead washing, filter replacement and much more
- Instant upload of photos and images to the machine's display. Users can personalise their machine in just a few simple steps
- Shot counter
- Option of lowering 122mm raised groupheads to 82mm at any time using a stainless steel pull-out grid

DEUTSCH

Funktionalität

- Kapazitiver und interaktiver 5"-Bildschirm an der Fronttafel, geschützt mit einem Cover aus gehärtetem Glas
- „Mobile Like“-Schnittstelle, damit man stets auf dem neuesten Stand ist und der Barista ohne Unterbrechungen arbeiten kann
- Bedienungsleichtes Tutorial, das dem Barista die verschiedensten Aspekte wie die automatische Reinigung der Abgabegruppen, die Regeneration der Filter und vieles andere schrittweise erklärt
- Sofort-Upload von Fotos und Bildern auf dem Display Der Benutzer kann seine Kaffeemaschine mit wenigen Handgriffen individuell gestalten
- Shot Counter
- Die um 122 mm erhöhten Abgabegruppen können durch ein herausziehbares Gitter aus Edelstahl jederzeit auf eine Höhe von 82 mm gebracht werden

FRENCH

Fonctionnalité

- Écran capacitif et interactif de 5" placé au ras du bandeau de commandes et protégé par une façade en verre trempé
- Interface «mobile like» pour évoluer avec son temps et permettre au barista de travailler avec un maximum de fluidité
- Guide tutoriel d'utilisation facile qui aide le barista pas à pas dans la gestion des différents aspects, comme par exemple: le lavage automatique des groupes, la régénération des filtres et beaucoup d'autres choses encore
- Téléchargement instantané de photos et d'images sur les écrans. L'utilisateur pourra personnaliser sa machine en quelques gestes
- Shot counter
- Possibilité de porter les groupes rehaussés de 122mm à une hauteur de 82 mm à tout moment grâce à une grille extractible en acier inox

ESPAÑOL

Funcionalidad

- Pantalla capacitiva e interactiva de 5" posicionada en los bordes de la parte delantera de los mandos y protegida por una cubierta de vidrio templado
- Interfaz "mobile like" para mantener el ritmo de los tiempos y permitir al barista trabajar con la máxima fluidez
- Guía tutorial de fácil utilización que ayudará al barista paso a paso en la gestión de los más diversos aspectos, como por ejemplo: el lavado automático de los grupos, la regeneración de los filtros y mucho más
- Carga instantánea de fotos e imágenes en las pantallas. El usuario podrá personalizar su propia máquina en pocos y simples gestos
- Shot counter
- Posibilidad de llevar los grupos elevados de 122 mm a una altura de 82 mm en todo momento gracias a una rejilla extraíble realizada en acero inoxidable





Performance

- Rubinetto a vapore con manopola dedicata che permette l'apertura sia in apertura che in chiusura
- Vapore più secco che permette di aumentare la compattezza del latte montato e portare le bevande ad un livello superiore
- Funzione boost della caldaia servizi attivabile durante i periodi di lavoro intenso per garantire ancora più rispondenza da parte della macchina
- Opportunità di interagire direttamente con il Service
- Predisposizione optional per gestione del pacchetto Wi-Fi che permette il controllo da remoto di tutte le funzioni e programmazioni della macchina
- Accurato monitoraggio della temperatura dei componenti elettronici per una diagnosi precisa in tempo reale
- Termoregolatori potenziati con alta risoluzione pwm per un meticoloso controllo di temperatura

ENGLISH

Performance

- Steam faucet with a dedicated knob that allows opening both in opening and closing
- Drier steam that allows for increased froth density and elevates beverages to a higher level
- Service boiler boost function for busy periods to guarantee even better performance.
- Ability to connect directly to Customer Service.
- Optional pre-order of Wi-Fi management packet to allow remote control of all machine functions and settings.
- Accurate temperature monitoring of electronic components for accurate, real-time diagnostics.
- Enhanced thermoregulators with high resolution PWM for precision temperature control

DEUTSCH

Performance

- Dampfhahn mit einem dedizierten Knopf, der sowohl das Öffnen als auch das Schließen ermöglicht
- Trockener Dampf, der eine erhöhte Schaumstoffdichte ermöglicht und Getränke auf ein höheres Niveau hebt
- Boost-Funktion des Betriebskessels, in den intensiven Einsatzzeiten aktivierbar, um eine noch stärkere Maschinenleistung zu gewährleisten
- Direkte Interaktion mit dem Service
- Optionale Vorbereitung für die Steuerung des Wifi-Pakets, die eine Fernbedienung aller Funktionen und Programmierungen der Maschine ermöglicht
- Sorgfältige Temperaturkontrolle der elektronischen Bauteile für eine präzise Echtzeit-Diagnose
- Verstärkte Temperaturregler mit hoher PWM-Auflösung für eine sorgfältige Temperaturkontrolle

FRENCH

Performance

- Robinet à vapeur avec un bouton dédié qui permet l'ouverture aussi bien en ouverture qu'en fermeture
- Vapeur plus sèche qui permet d'augmenter la densité de la mousse et d'élever les boissons à un niveau supérieur
- Fonction boost de la chaudière services qui peut être activée dans des périodes de travail intenses afin de garantir une performance encore plus élevée
- Possibilité d'interagir directement avec le Service technique
- Predisposition d'options pour la gestion du paquet Wi-Fi qui permet un contrôle à distance de toutes les fonctions et programmations de la machine
- Contrôle méticuleux de la température des composants électroniques pour un diagnostic précis en temps réel
- Thermorégulateurs renforcés avec une haute résolution pwm pour un contrôle de température minutieux

ESPAÑOL

Performance

- Grifo de vapor con una perilla dedicada que permite la apertura tanto en apertura como en cierre
- Vapor más seco que permite aumentar la densidad de la espuma y llevar las bebidas a un nivel superior
- Función boost de la caldera de servicios activable durante los periodos de trabajo intenso para garantizar incluso un mayor rendimiento de la máquina
- Oportunidad de interactuar directamente con el Service
- Predisposición opcional para la gestión del paquete Wi-Fi que permite un control remoto de todas las funciones y programaciones de la máquina
- Meticoloso monitoreo de la temperatura de los componentes electrónicos para un diagnóstico preciso en tiempo real
- Termorreguladores potenciados con alta resolución pwm para un riguroso control de la temperatura

Specifiche tecniche

Technical specification | Technischeangaben | Technischeangaben | Especificaciones técnicas

2 GRUPPI

3 GRUPPI

Voltaggio

Voltage | Spannung | Tension | Voltaje

230 - 400 / 240 - 415 V

230 - 400 / 240 - 415 V

Potenza

Power | Leistung | Puissance | Potencia

4.000 / 4.790 W

5.600 / 6.100 W

Potenza per gruppo

Group power | Potencia por grupo | Puissance par groupe | Leistung der Gruppe

150 × 2 / 165 × 2 W

150 × 3 / 165 × 3 W

Potenza caldaia

Boiler power | Potencia de la caldera | Puissance de la chaudière | Kesselleistung

3.000 / 3.270 W

3.000 / 3.270 W

Caldaia

Boiler | Heizkessel | Chaudière | Caldera

8 Lt

13 Lt

Dimensioni

Dimensions | Größe | Taille | Dimensiones

80 × 60 × 59 cm

104 × 60 × 59 cm

Peso netto

Net weight | Nettogewicht | Poids net | Peso neto

95 Kg

117 Kg

Imballo

Packed volume | Verpackungsvolumen | Emballé | Embalado

0,4472 m³

0,5678 m³

Colori

Colours | Farben | Couleurs | Colores

Nero | Black | Schwarz | Noir | Negro

 **Grigio H368** | Grey | Grau | Gris



Marchi

Marks | Prüfungen | Marcas | Marques



Elenco omologazioni di prodotto disponibili a seconda delle versioni. Il costruttore si riserva il diritto di modificare senza preavviso le caratteristiche delle apparecchiature presentate in questa pubblicazione.

ENGLISH

Product approval list available depending on the version. The manufacturer reserves the right to modify the appliances presented in this publication without notice.

DEUTSCH

Liste der Produktzulassungen, die je nach Ausführung verfügbar sind. Der Hersteller behält sich das Recht vor, die in dieser Broschüre vorgestellten Geräte ohne Vorankündigung zu ändern.

FRENCH

Liste des homologations du produit disponibles selon les versions. Le fabricant se réserve le droit de modifier sans préavis les caractéristiques des appareils présentés dans cette publication.

ESPAÑOL

Lista de homologaciones de producto disponible según la versión. El constructor se reserva el derecho de modificar sin preaviso las características de las máquinas presentes en este manual.



